

برنامج  
الأغذية  
العالمي



Programme  
Alimentaire  
Mondial

World  
Food  
Programme

Programa  
Mundial  
de Alimentos

المجلس التنفيذي

الدورة العادية الثانية

روما، 4-7/11/2013

## تقارير المدير التنفيذي عن المسائل التشغيلية

البند 8 من جدول الأعمال

العمليات الممتدة للإغاثة والإنعاش التي وافق عليها  
المدير التنفيذي

(1 يناير/كانون الثاني – 30 يونيو/حزيران 2013)

– كوت ديفوار 200464

### إنقاذ الأرواح وسُبل كسب العيش من أجل تعزيز الانتقال

عدد المستفيدين	245 860
مدة المشروع	سنة واحدة (أبريل/نيسان 2013 – مارس/آذار 2014)
كمية الأغذية التي يتحملها البرنامج	12 990 طنا متريا
التكاليف (بدولار الولايات المتحدة الأمريكية)	
تكاليف الأغذية التي يتحملها البرنامج	7 473 330
تكاليف النقد التي يتحملها البرنامج	6 225 600
مجموع التكاليف التي يتحملها البرنامج	26 758 894

للعلم\*

\* وفقا لقرارات المجلس التنفيذي بشأن التسيير والإدارة التي اعتمدت في الدورة السنوية والدورة العادية الثالثة لعام 2000، فإن الموضوعات المقدمة للمجلس للعلم والإحاطة ينبغي عدم مناقشتها إلا إذا طلب أحد أعضاء المجلس ذلك تحديدا قبل بداية الدورة ووافق رئيس المجلس على الطلب على أساس أن المناقشة تتفق مع الاستخدام السليم لوقت المجلس.



Distribution: GENERAL  
WFP/EB.2/2013/8-A/1  
20 September 2013  
ORIGINAL: ENGLISH

طُبعت هذه الوثيقة في عدد محدود من النسخ. يمكن الاطلاع على وثائق المجلس التنفيذي

في صفحة برنامج الأغذية العالمي على شبكة الإنترنت على العنوان التالي: (<http://executiveboard.wfp.org>)

## مذكرة للمجلس التنفيذي

### هذه الوثيقة مقدمة للمجلس التنفيذي للعلم

تدعو الأمانة أعضاء المجلس الذين قد تكون لديهم أسئلة فنية تتعلق بمحتوى هذه الوثيقة إلى الاتصال بموظفي برنامج الأغذية العالمي المذكورين أدناه، ويفضل أن يتم ذلك قبل ابتداء دورة المجلس التنفيذي بفترة كافية.

مديرة المكتب الإقليمي في داكار  
السيدة D. Brown  
البريد الإلكتروني: denise.brown@wfp.org  
(غرب أفريقيا):

مدير المكتب القطري:  
السيد G. Ferrera  
البريد الإلكتروني: gianluca.ferrera@wfp.org

للاستفسار عن توفر وثائق المجلس التنفيذي، يرجى الاتصال بوحدة خدمات المؤتمرات (هاتف: 066513-2645).

## موجز

- 1- أسفرت الانتخابات الرئاسية التي أُجريت في كوت ديفوار في نوفمبر/تشرين الثاني 2010 عن حالة من عدم الاستقرار السياسي والعنف وتشريد ما يتراوح بين 500 000 و700 000 شخص. وقام البرنامج من خلال عملية طوارئ بتقديم المساعدة إلى السكان المتضررين حتى مارس/آذار 2013 عن طريق تزويدهم بمواد الإغاثة وتنفيذ أنشطة الغذاء مقابل إنشاء الأصول وتقديم الدعم التغذوي الموجّه. وخلال الأشهر الثمانية عشر الأخيرة، تحسّنت الحالة الأمنية تدريجياً ولاحت بشائر التعمير وإعادة الإعمار. على أن النزاع على استخدام الأراضي لا يزال قائماً، ولا تزال أسعار الأغذية مرتفعة نسبياً في المناطق المستهدفة في غرب وشمال كوت ديفوار.
- 2- ومن المقترح أن تعالج هذه العملية الممتدة للإغاثة والإنعاش احتياجات الإغاثة المستمرة وتعزز التحول إلى إنعاش 245 860 مستفيداً. وتتمثل أهداف العملية في الوصول إلى اللاجئين والمشردين داخلياً والفئات الضعيفة الأخرى والمجتمعات المحلية التي تضرر أمنها الغذائي والتغذوي بسبب الصدمات؛ ودعم عودة اللاجئين والمشردين داخلياً من خلال المساعدات الغذائية والتغذوية؛ ودعم إعادة بناء سبل كسب العيش والأمن الغذائي والتغذوي في المجتمعات المحلية وبين الأسر المتضررة من الصدمات. وسيجري تحقيق هذه الأهداف من خلال الأنشطة التالية:
- ◀ مساعدات الإغاثة للأسر الضعيفة، بمن فيهم اللاجئين العائدون والمشردون داخلياً الذين يجدون في كثير من الأحيان أراضيهم وقد احتلت من غيرهم، أو الذين يعانون من انعدام الأمن الغذائي الذي يحد من قدرتهم على الوصول إلى الأراضي والأصول الإنتاجية؛
  - ◀ التغذية التكميلية الموجّهة لمعالجة الأطفال الذين تتراوح أعمارهم بين 6 أشهر و59 شهراً المصابين بسوء التغذية الحاد المعتدل، والحوامل والمرضعات المصابات بسوء التغذية؛
  - ◀ التغذية التكميلية للمرضى الذين يعالجون بمضادات الفيروسات الرجعية من أجل تشجيع الالتزام بالعلاج وتحقيق الانتعاش التغذوي واستكمال ذلك بمساعدات نقدية للحد من تقاسم المساعدات وزيادة أثر الدعم التغذوي؛
  - ◀ مساعدة القائمين بتقديم الرعاية إلى الأطفال المصابين بسوء التغذية الشديد في مراكز التغذية العلاجية لتشجيعهم على الالتزام بالعلاج؛
  - ◀ إنشاء الأصول لمساعدة الأسر الضعيفة في أثناء موسم الجذب عن طريق توفير فرص للعمل لفترات قصيرة وإدراج الدخل ومساعدة الأسر والمجتمعات المحلية على إعادة بناء موارد رزقها.
- 3- وانطلاقاً من نتائج أحد التدخلات الرائدة التي نفذت في أثناء عملية الطوارئ الأخيرة، ستقدّم أموال نقدية إلى 20 في المائة من المستفيدين الذين كانوا يحصلون على مساعدات الإغاثة. وتمثل النقود أيضاً طريقة التحويل المفضّلة لدى الحكومة والشركاء المتعاونين في البرامج الكثيفة العمالة. وستزداد هذه الحصة إذا سمحت الأسواق والظروف الأخرى بذلك. وسوف تقدّم أغذية إلى النسبة المتبقية من المستفيدين الذين يعيش معظمهم في مناطق لا تزال عرضة لمخاطر أمنية وتضيق فيها فرص الوصول إلى أسواق يسير فيها النشاط الاقتصادي بصورة جيدة.
- 4- واستفاد تصميم العملية الممتدة للإغاثة والإنعاش من التقييمات والمشاورات التي جرت مع أصحاب المصلحة الرئيسيين بمن فيهم الحكومة والمانحون والشركاء المتعاونون. وتتفق العملية تماماً مع خطة التنمية الوطنية للحكومة،

والاستراتيجية الوطنية للحماية الاجتماعية، وسياسة التغذية الوطنية. وتتكامل العملية مع استراتيجية الانتقال التي حددها الفريق القطري للعمل الإنساني، وتشكل جزءاً من إطار عمل الأمم المتحدة المعدل للمساعدة الإنسانية (2009-2015).

5- ويتوقع البرنامج أن تستمر الحاجة إلى دعم تنمية القدرات بعد انتهاء العملية من أجل دعم الحكومة باضطراد في إدارة الأنشطة. وتوسعى العملية الممتدة للإغاثة والإنعاش إلى تحقيق هدفين البرنامج الاستراتيجيين الأول (إنقاذ الأرواح وحماية سبل كسب العيش في حالات الطوارئ) والثالث (استعادة الحياة وسبل كسب العيش وإعادة بنائها في حالات ما بعد الصراع أو حالات ما بعد الكوارث أو حالات الانتقال). وستساهم في تحقيق الأهداف الإنمائية 1 و4 و5 و6 للألفية.